



Ministry of Education and Science of Ukraine
Odessa National I.I. Mechnikov
Philological faculty
Department of language and General humanitarian training of foreigners

Information sheet

DEAR COLLEAGUES!

Department of language and General humanitarian training of foreigners of Philological faculty of Odessa National I.I. Mechnikov University offers you to publish articles in the anniversary collective monograph **“Modern problems of languages teaching methods and training of foreign students at universities”**, dedicated to the 50th anniversary of the Department and 30th anniversary of the Preparatory faculty for foreigners.

We will publish the original articles in the following areas:

1. Actual problems of contemporary linguistics and literary criticism.
2. Tradition and innovation in the methodology of language teaching.
3. Linguocultural aspects of language teaching and problems of intercultural communication.
4. Actual problems of teaching of foreigners at the stage of pre-University training.
5. Actual problems of theory of translation.

ARTICLE SUBMISSION GUIDELINES

The articles should contain the following necessary elements: problem in general and its connection with important scientific or practical tasks; analysis of recent researches and publications which initiated the study of this problem, the allocation unsolved aspects of the problem, which article is dedicated; formulation of aims of the article; presentation of the basic research material with full substantiation of scientific results; conclusions and prospects for further development in this area.

General Provisions

To publish an article authors should give to editorial board following information:

- ***electronic variant of article in a one of such languages*** (Ukrainian, Russian, other Slavic, English);
- ***information about the author(s)*** (name, position, place of work, scientific degree and academic title, phone number, e-mail and address for references);
- ***abstracts and keywords*** in the language of the article and English;
- electronic files must contain article, information about the authors and must be sent to address: kaf_langrus@onu.edu.ua.

- **The volume of article** should be at least 15 pages of text.

General Terms

We recommend to mark the main article parts with subtitles:

- ***abstracts*** as a comment of the article content and general result (not more than 500 symbols with spaces; in the language of original of the article, Ukrainian and English; for foreign authors – in the language of original of the article and English);
- ***keywords*** (not more than 7 words);
- ***introduction***, which is also formulation of the problem with reference to the current state of information about it and its connection with important scientific or practical tasks; analysis of recent research works and publications in which the studying of this problem was initiated and which are relied on by the author; highlighting unsolved aspects of the problem, which this article is devoted;
- ***the aim of the research work*** – the article purpose and problems;
- ***the content of the article***;
- ***conclusions and research prospects***;
- ***bibliography*** should be numerated in order of the appearance of the links for literary sources in the text and arranged according to DSTU-2015. The links for literary sources should be put in square brackets as in the model: [1, s. 12] or [1, s. 12; 8, s. 25-26]. **Links to unpublished works are not permitted.**

The article should be based on the following scheme:

- ***UDC index*** (in the upper left corner, with capital letters);
- ***name of the article*** (in the middle, with capital letters)
- ***initials and surname of author(s)*** (in the middle, with capital letters and with italics)
- ***full name of the organization***, where the research work was made and **location** (in the middle, with italics);
- ***abstracts and keywords*** (italics, 14 pt.)
- ***text of the article should be*** in MSWord (.ref/.doc/.docx files are acceptable), Times New Roman, font 14 , with 1,5 line spacing; paragraph indent –1 cm.; text margins 2x2x2x2. The text of the article should not contain an empty line, only one gap is allowed between words.

Drawings (if any) should be numbered in order of their appearance in the text.

Captions should be in the original language of the article.

Tables (if any) should be placed in the text in Microsoft Word, font 10. Each table should have a title theme and a serial number, to which reference is made in the text. The word "table" is in the right side of the table, the head of the table is in the middle of it.

- ***Bibliography***

Articles that do not meet these requirements may be returned.

The Terms of Publication

Articles will be accepted until May 10, 2022.

Payment conditions should be defined on the phone 095-866-32-87; 095-179-80-37; 066-055-67-22 or on e-mail kaf_langrus@onu.edu.ua

NB! For doctors (without co-authors) publishing is free. The publication is planned for 2022.

Authors will receive a hard copy of collection and its electronic version. Collection will be placed in the repository of Odessa National I.I. Mechnikov University; collection also will be assigned ISBN.

Contact information for references

Department of language and General humanitarian training of foreigners of Philological faculty of Odessa National I.I. Mechnikov University.

Lane Mayakovsky 7, office № 15

- e-mail: kaf_langrus@onu.edu.ua

Phone number: +38(048)723-07-57.

Arefyeva Natalija Georgievna, Doctor of Philological Sciences, Associate Professor, Head of the Department (phone: 095-866-32-87); Chernovalyuk Irina Vladimirovna, PhD in Philology, Associate Professor (phone: 093-053-90-28); Liubetskaya Victoria Valerievna, PhD in Philology, Associate Professor (phone: 066-055-67-22); Linetskaya Olga Alexandrovna (050-827-86-30).

Sincerely, editorial board.

EXAMPLE OF DESIGN OF AN ARTICLE

УДК 811.161.1/.2'373.7:39

ГАСТРОНОМИЧЕСКИЙ КОД РУССКО-УКРАИНСКОЙ КУЛЬТУРЫ В АСПЕКТЕ ЯЗЫКОВОЙ ПОДГОТОВКИ ИНОСТРАНЦЕВ (НА МАТЕРИАЛЕ ФРАЗЕОЛОГИИ)

Н. Г. АРЕФЬЕВА

Одесский национальный университет имени И. И. Мечникова, Одесса

Аннотация: В статье рассматриваются русско-украинские фразеологические культурные корреляции в аспекте преподавания русского / украинского языков как иностранных. Основу корреляций составляют культурные символы в свете гастрономического кода русской и украинской культуры.

Ключевые слова: культурный символ, культурный код, фразеологические корреляции, лингвокультурология, иностранные учащиеся.

Анотація: У статті розглянуто російсько-українські фразеологічні культурні кореляції в аспекті викладання російської / української мов як іноземних. Основою кореляцій є культурні символи в світлі гастрономічного коду російської та української культури.

Ключові слова: культурний символ, культурний код, фразеологічні кореляції, лінгвокультурологія, іноземні учні.

Summary. In this article the Russian and Ukrainian phraseological cultural correlations in the aspects of linguistic training of foreigners are analysed. At the heart of these correlations there are cultural symbols in the light of gastronomic code of Russian and Ukrainian culture.

Key words: cultural symbol, cultural code, phraseological correlations, lingual culturology, foreign students.

Текст, текст, текст...

Список использованной литературы

1. Юдакин А. П. Билингвизм и проблема связи языка и мышления (исторический аспект). *Теоретические проблемы социальной лингвистики* : коллект. монография. Москва : Наука, 1981. С. 220-240.
2. Маслова В. А. Лингвокультурология : учебн. пособие для студ. высш. учебн. заведений. Москва : Академия, 2001. 208 с.
3. Фразеологічний словник української мови / уклад. В. М. Білоноженко та ін. Київ : Наукова думка, 1999. 984 с.